

Tekst: interview met Natalia

- Jonas: **Gij** **zijt** ondertussen echt een televisievedette geworden **hè**
Allee geworden
Gij **zijt** **gewoon** een van de grootste vedetten van België **hè**
- Natalia: Da's zo een beke gelijk als **gij** **hè** Jonas
- Jonas: Ja, was het maar. Maar **gij** duikt echt in heel veel programma's op: Sterren op de dansvloer, de Slimste mens, hier bij mij...
- Natalia: Ja.
- Jonas: En uiteraard: De Voice van Vlaanderen
- Natalia: Ja.
- Jonas: **Euhm**, dat lijkt mij **eigenlijk** een heel leuk programma om te doen.
- Natalia: Ja, da was echt super.
- Jonas: Ik zing ook graag.
- Natalia: Ja? **Wilde** **gij 'is** geen liedje zingen voor ons?
- Jonas: Nee, nee ma(ar) ik ben nog op zoek naar...
- Natalia: Ik zou dat toch wel **'is** tof vinden als **gij** een liedje zou zingen. Wat is **uw** lievelingsnummer?
- Jonas: Da weet **ek-ik** nie.
- Natalia: Hoe, **gij hebt** geen lievelingsnummer **of wa?**
- Jonas: **Hé zeg**, nie zo...
- Natalia: **Gij komt** mij hier ondervragen en **gij hebt** zelf geen lievelingsnummer!?
- Jonas: **Héla**, 't is **mijne** show **hè seg**.
- ...
- Jonas: **Zeg**, **zoude** **gij** mij toelaten in **uw** team?
- Natalia: Da weet ik nie. Daar mag ik **u** niet voor zien. Daar moet ik **u** voor horen.
- Jonas: Wacht... zou **ek-ik** iets kunnen zingen?
- Natalia: Iets van Christoff misschien?
- Jonas: Wacht **hè**. OK, ma(ar) ik ga dan achter **uwe** stoel staan, **hè**, en als **ge zegt** "ik pak 'em", dan **zegde** "Ja!"

Natalia: Oké

Jonas: Ma(ar) echt **hè!** Iets van Christoff... dus dit is zagezegd de Voice **hè**. En hier dan... Ik weet den tekst nie!

(hij zingt)

Natalia: U mag naar de volgende ronde!

Jonas: Yes! Dames en heren... **Amai** ik zou ook zo hard duwen bij **u!** Nee nee!!!

Welke elementen van de tussentaal kan ik hier horen?

- typische informele woordjes en tussenwerpsels
 - **Ge / gij** in plaats van **je / jij** en speciale vervoeging van de werkwoorden
 - **ek-ik** in plaats van **ik**
 - verbuiging van **het possessief**: mijne / uwe / zijne / hare...
- woord woorden worden niet volledig uitgesproken